

Distr.
GENERAL

S/1996/582
23 July 1996

ORIGINAL: ARABIC

مجلس الأمن



رسالتان متماثلتان مؤرختان ٢٢ تموز/يوليه ١٩٩٦

وموجهتان إلى الأمين العام وإلى رئيس مجلس
الأمن من الممثل الدائم للعراق لدى الأمم المتحدة

بناءً على توجيهات من حكومتي، لي الشرف أن أعلم سيادتكم أنه في الساعة (١٩٠٠) من يوم ١٩٩٦/٧/١٢ وعندما كانت الساحبة العراقية (تاج المعارك) العاملة في الموانئ العراقية راسية على مخاطفها جنوب ميناء البكر العراقي، قامت فرقاطة متواجدة في شمال الخليج العربي بالاتصال بالساحبة العراقية طالبة منها عدم التحرك وصاحب ذلك قيام طائرة مروحية بالطيران فوق الساحبة. وفي الساعة (٠٦١٥) من يوم ١٩٩٦/٧/٣ اقترب زورق مطاطي من الساحبة العراقية على متنه (١٠) أفراد مسلحين من الجنسية الاسترالية صعد منهم على ظهر الساحبة (٨) أفراد استفسروا من ربان الساحبة عن طبيعة عملها وحملتها وعدد طاقمها ومنطقة عملها ومن ثم قاموا بتفتيش جميع مراافق الساحبة بضمنها غرفة المحركات ولم يجدوا بداخلها شيئاً بعد أن أدعوا بأن الساحبة محمّلة بأسلحة. وفي الساعة (٠٧١٥) من اليوم نفسه غادر (٦) أفراد الزورق الساحبة.

وفي الوقت ذاته قامت الفرقاطة الاسترالية (٥ - ملبورن) بإرسال زورق مطاطي آخر محمّل بـ (٦) أفراد مسلحين من الجنسية الاسترالية إلى سفينة الصيد العراقية (زبيدة) التي كانت راسية في موقع قريب من الساحبة (تاج المعارك) وقاموا بتفتيش سفينة الصيد وتركوها بعد عدم عثورهم على شيء فيها.

أرجو من سيادتكم التدخل لدى الحكومة الاسترالية لعدم تكرار هذه الأعمال العدوانية والاستفزازية غير المبررة التي تقوم بها ضد السفن المدنية العراقية والتي تشكل مخالفات خطيرة لميثاق الأمم المتحدة ولأحكام القانون الدولي وتؤدي إلى خلق حالة من التوتر وعدم الاستقرار في هذا الجزء من المنطقة بدلاً من استباب حالة الأمن.

كذلك أؤكد حق جمهورية العراق الثابت قانوناً بالتعويض عن الأضرار التي تلحق بها جراء القيام بهذه الأفعال طبقاً لمبدأ المسؤولية الدولية.

سأكون ممتناً لو تفضلتم بتتأمين توزيع هذه الرسالة كوثيقة من وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) نزار حمدون
السفير
الممثل الدائم

240796 240796 96-18515

* 9618515 *